

शांति पाठ (हिन्दी)

Sānti Pāṭha (Hindī)

शांतिनाथ ! मुख शशि-उनहारी, शील-गुण-व्रत, संयमधारी ।

लखन एकसौ-आठ विराजें, निरखत नयन-कमल-दल लाजें ॥१॥

अर्थ- हे शांतिनाथ भगवान् ! आपका चन्द्रमा के समान निर्मल मुख है। आप शील गुण, व्रत और संयम के धारक हैं। आपकी देह में 108 शुभ-लक्षण हैं और आपके नेत्रों को देखकर कमल-दल भी शरमा जाते हैं ।१।

Sāntinātha! Mukha śaśi-unahārī, śīla-guṇa-vrata, sanyamadhārī |

Lakhana ēkasau-āṭha virājeṁ, nirakhata nayana-kamala-dala lājeṁ ||1||

Artha- hē śāntinātha bhagavān! Āpakā candramā kē samāna nirmala mukha hai. Āpa śīla guṇa, vrata aura sanyama kē dhāraka haiṁ. Āpakī dēha mēm 108 śubha-lakṣaṇa haiṁ. Aura āpakē nētrōṁ kō dēkhakara kamala-dala bhī śaramā jātē haiṁ |1|

पंचम-चक्रवर्ति-पदधारी, सोलम-तीर्थकर सुखकारी ।

इन्द्र-नरेन्द्र-पूज्य जिननायक, नमो! शांतिहित शांतिविधायक ॥२॥

अर्थ- सुख को देनेवाले आप पाँचवें चक्रवर्ती हैं, आप सोलहवें तीर्थकर हैं। इन्द्रों-नरेन्द्रों से सदा पूजित हे शांतिकर्ता! शांति की इच्छा से आपको नमस्कार है ।२।

Pañcama-cakravartī-padadhārī, sōlama-fīrthānkara sukhakārī |

Indra-narēndra-pūjya jinanāyaka, namo śāntihīta śāntividhāyaka ||2||

Artha- sukha kō dēnevālē āpa pāñcavēm cakravartī haiṁ, āpa sōlahavēm fīrthānkara haiṁ | Indrōṁ-narēndrōṁ sē sadā pūjita hē śāntikartā! Śānti kī icchā sē āpakō namaskāra hai |2|

दिव्य-वितप^१ पहुपन की वरषा^२, दुंदुभि^३ आसन^४ वाणी-सरसा^५।

छत्र^६ चमर^७ भामंडल^८ भारी, ये तुव प्रातिहार्य मनहारी।।३।।

अर्थ- 1. अशोकवृक्ष, 2. देवों द्वारा की गई फूलों की वर्षा, 3. दुंदुभि (नगाड़े) बजना, 4. सिंहासन, 5. एक योजन तक दिव्यध्वनि का पहुँचना, 6. सिर पर तीन छत्रों का होना, 7. चौंसठ चमरों का दुरना, 8. भामंडल; मन को हरण करनेवाले ऐसे आठ प्रातिहार्य आपकी शोभा हैं ।३।

Divya-viṭapa¹ pahupana kī varaṣā², dundubhi³ āsana⁴ vāṇī-sarasā⁵ |

Chatra⁶ camara⁷ bhāmaṇḍala⁸ bhārī, yē tuva prātihārya manahārī ||3||

Artha- 1. Aśōkavr̥kṣa, 2. Dēvōṁ dvārā phūlōṁ kī varṣā, 3. Dundubhi (nagāre) bajanā, 4. Simhāsana, 5. Ēka yōjana taka divyadhvani kā pahum̐canā, 6. Sira para tīna chatrōṁ kā hōnā, 7. Caunsaṭha camarōṁ kā dhuranā, 8. Bhāmaṇḍala; mana kō haraṇa karanēvālē aisē āṭha prātihārya āpakī śōbhā haiṁ |3|

शांति-जिनेश शांति-सुखदाई, जगत्-पूज्य! पूजें सिरनाई ।

परम-शांति दीजे हम सबको, पढ़ें तिन्हें पुनि चार-संघ को ॥४॥

अर्थ- संसार में पूजनीय, और शांति-सुख को देनेवाले हे शांतिनाथ भगवान्! मस्तक नवाँकर नमस्कार है। आप हम सबको, पढ़नेवालों को एवं चतुर्विध-संघ को परम शांति प्रदान करें।४।

Śānti-jinēśa śānti-sukhadāi, jagat-pūjya! pūjēṁ siraṅār'i |

Parama-śānti dījē hama sabakō, paṛhēm tinhēm puni cāra-saṅgha kō ||4||

Artha- sansāra mēm pūjanīya, aura śānti-sukha kō dēnēvālē hē śāntinātha bhagavān! mastaka navāṅkara namaskāra hai. Āpa hama sabakō, paṛhanēvālōm kō ēvaṁ caturvidha-saṅgha kō parama śānti pradāna karēm |4|

**पूजें जिन्हें मुकुट-हार किरीट लाके,
इंद्रादिदेव अरु पूज्य पदाब्ज जाके |
सो शांतिनाथ वर-वंश जगत्-प्रदीप,
मेरे लिये करहु शांति सदा अनूप ||५||**

अर्थ- मुकुट-कुंडल-हार-रत्न आदि को धारण करने वाले इन्द्र आदि देव जिनके चरण-कमलों की पूजा करते हैं, उत्तम-कुल में उत्पन्न, संसार को प्रकाशित करनेवाले ऐसे तीर्थंकर शांतिनाथ मुझे अनुपम-शांति प्रदान करें।५।

**Pūjēṁ jinhēm mukuṭa-hāra kirīṭa lākē,
indrādidēva aru pūjya padābja jākē |
Sō śāntinātha vara-vanśa jagat-pradīpa,
mērē liyē karahu śānti sadā anūpa ||5||**

Artha- mukuṭa-kuṇḍala-hāra-ratna ādi kō dhāraṇa karanē vālē indra ādi dēva jinaṅkē caraṇa-kamalōm kīpūjā karatē hairṁ, uttama-kula mēm utpanna, sansāra kō prakāśita karanēvālē aisē tīrthanikara śāntinātha mujhē anupama-śānti pradāna karēm |5|

**संपूजकों को प्रतिपालकों को,
यतीन को औ' यतिनायकों को |
राजा-प्रजा-राष्ट्र-सुदेश को ले,
कीजे सुखी हे जिन ! शांति को दे ||६||**

अर्थ- हे जिनेन्द्रदेव! आप पूजन करनेवालों को, रक्षा करनेवालों को, मुनियों को, आचार्यों को, देश, राष्ट्र, प्रजा और राजा सभी को सदा शांति प्रदान करें।६।

**Sampūjakōm kō pratipālakōm kō,
yatīna kō au' yatināyakōm kō |
Rājā-prajā-rāṣṭra-sudēśa kō lē,
kījē sukhī hē jina! Śānti kō dē ||6||**

Artha- hē jinēndradēva! Āpa pūjana karanēvālōm kō, rakṣā karanē vālōm kō, muniyōm kō, ācāryō kō, dēśa, rāṣṭra, prajā aura rājā sabhī kō sadā śānti pradāna karēm |6|

होवे सारी प्रजा को सुख, बलयुत हो धर्मधारी नरेशा |

होवे वर्षा समय पे, तिलभर न रहे व्याधियों का अंदेश।
होवे चोरी न जारी, सुसमय वरते हो न दुष्काल मारी।
सारे ही देश धारें, जिनवर-वृषको जो सदा सौख्यकारी ॥७॥

अर्थ- सब प्रजा का कुशल हो, राजा बलवान और धर्मात्मा हो, बादल समय-समय पर वर्षा करें, सब रोगों का नाश हो, संसार में प्राणियों को एक क्षण भी दुर्भिक्ष, चोरी, अग्नि और बीमारी आदि के दुःख न हों, सभी देश सदैव सुख देनेवाले जिनप्रणीत-धर्म को धारण करें।७।

Hōvē sārī prajā kō sukha, balayuta hō dharmadhārī narēśā |
Hōvē varṣā samaya pe, tilabhara na rahē vyādhiyōm kā andēśā |
Hōvē cōrī na jāri, susamaya varatē hō na duṣkāla mārī |
Sārē hī dēśa dhārēm, jinavara-vṛṣa kō jō sadā saukhyakārī ॥7॥

Artha- saba prajā kā kuśala hō, rājā balavāna aura dharmātmā hō, bādala samaya-samaya para varṣā karēm, saba rōgōm kā nāśa hō, sansāra mēm prāṇiyōm kō ēka kṣaṇa bhī durbhikṣa, cōrī, agni aura bīmārī ādi kē du:Kha na hōm, sabhī dēśa sadaiva sukha dēnevālē jinapraṇīta-dharma kō dhāraṇa karēm ।7।

घाति-कर्म जिन नाश करि, पायो केवलराज।
शांति करें सब-जगत् में, वृषभादिक-जिनराज ॥८॥

अर्थ- चार घातिया कर्म नाशकर केवलज्ञानरूपी साम्राज्य पाने वाले वृषभादि जिनेन्द्र भगवान् जगत् को शांति प्रदान करें।८।

Ghāti-karma jina nāśa kari, pāyō kēvalarāja |
Śānti karēm saba-jagat mēm, vṛṣabhādika-jinarāja ॥8॥

Artha- cāra ghātiyā karma naash kara kēvalajñānarūpī sāmrajya pānē vālē vṛṣabhādī jinēndra bhagavān jagat kō śānti pradāna karēm ।8।

(यह पढ़कर झारी में जल-चंदन की शांतिधारा तीन बार छोड़ें)
(Yaha paṛhakara jhārī mēm jala-candana kī śāntidhārā tīna bāra chōrēm)

(छन्द मंदाक्रांता)

शास्त्रों का हो, पठन सुखदा, लाभ सत्संगती का।
सद्वृत्तों का, सुजस कहके, दोष ढाँकू सभी का ॥9॥
बोलूँ प्यारे, वचन हित के, आपका रूप ध्याऊँ।
तौ लों सेऊँ, चरण जिन के मोक्ष जौ लों न पाऊँ ॥10॥

अर्थ- हे भगवान् ! सुखकारी शास्त्रों का स्वाध्याय हो, सदा उत्तम पुरुष की संगति रहे, सदाचारी पुरुषों का गुणगान कर सभी के दोष छिपाऊँ, सभी जीवों का हित करनेवाले वचन बोलूँ और जब तक मोक्ष की प्राप्ति न हो जावे तब तक प्रत्येक जन्म में आपके रूप का अवलोकन करूँ, और आपके चरणों की सदा सेवा करता रहूँ।

(chanda mandākrāntā)

Sāstrōm kā hō, paṭhana sukhadā, lābha satsaṅgātī kā |

Sadvṛttaurṁ kā, sujasa kahakē, dōṣa ḍhām̐kū sabhī kā ||9||
Bōlūm̐ pyārē, vacana hita kē, āpakā rūpa dhyā'ūm̐ |
Tau loṁ sē'ūm̐, caraṇajina kē mōkṣa jau loṁ na pā'ūm̐ ||10||

Artha- hē bhagavān! Sukhakārī sāstrōm̐ kā svādhyāya hō, sadā uttama puruṣa kī saṅgati rahē, sadācārī puruṣōm̐ kā guṇagāna kara sabhī kē dōṣa chipā'ūm̐, sabhī jīvōm̐ kā hita karanēvālē vacana bōlūm̐ aura jaba taka mōkṣa kī prāpti na hō jāvē taba taka pratyēka janma mēm̐ āpakē rūpa kā avalōkana karūm̐, aura āpakē caraṇōm̐ kī sadā sēvā karatā rahūm̐ |

(छन्द आर्या)

तव पद मेरे हिय में, मम हिय तेरे पुनीत चरणों में |
तब लों लीन रहे प्रभु, जब लों पाया न मुक्तिपद मैं ने ||११||

अर्थ- हे प्रभु ! तब तक आपके चरण मेरे हृदय में विराजमान रहें और मेरा हृदय आपके चरणों में लीन रहे, जब तक मोक्ष की प्राप्ति न हो जावे।

(Chanda āryā)

Tava pada mērē hiya mēm̐, mama hiya tērē punīta caraṇōm̐ mēm̐ |
Taba loṁ līna rahē prabhu, jaba loṁ pāyā na muktipada main nē ||11||

Artha- hē prabhu! Taba taka āpakē caraṇa mērē hṛdaya mēm̐ virājamāna rahēm̐ aura mērā hṛdaya āpakē caraṇōm̐ mē līna rahē, jaba taka mōkṣa kī prāpti na hō jāvē.

अक्षर-पद-मात्रा से, दूषित जो कुछ कहा गया मुझ से |

क्षमा करो प्रभु सो सब, करुणा करि पुनि छुड़ाहु भवदुःख से ||१२||

अर्थ- हे परमात्मन् ! आपकी पूजा बोलने में मुझ से अक्षरों की, पदों की व मात्रा^ॐ आदि की जो भी गलतियाँ हुई हों, उन्हें आप क्षमा करें, करुणाकर मुझे संसार के दुःखों से छुड़ा दें।

Akṣara-pada-mātrā sē, dūṣita jō kucha kahā gayā mujha sē |

Kṣamā karō prabhu sō saba, karuṇā kari puni chuṛāhu bhavadu:Kha sē ||12||

Artha- hē paramātman! Āpakī pūjā bōlanē mēm̐ mujha sē akṣarōm̐ kī, padōm̐ kī va mātrā'ōm̐ ādi kī jō bhī galatiyāṁ hui hōm̐, unhēm̐ āpa kṣamā karēm̐, karuṇākara mujhē sansāra kē du:Khōm̐ sē chuṛā dēm̐ |

हे जगबंधु जिनेश्वर ! पाऊँ तव चरण-शरण बलिहारी |

मरण-समाधि सुदुर्लभ, कर्मों का क्षय सुबोध सुखकारी ||१३||

अर्थ- हे जगबन्धु जिनेश्वर ! आपके चरणों की शरण की कृपा से दुर्लभ-समाधिमरण प्राप्त हो और कर्मों का क्षय होकर सुख देनेवाले केवलज्ञान की प्राप्ति हो।

Hē jagabandhu jinēśvara! Pā'ūm̐ tava caraṇa-śaraṇa balihārī |

Maraṇa-samādhi sudurlabha, karmōm̐ kā kṣaya subōdha sukhakārī ||13||

Artha- hē jagadbandhu jinēśvara! Āpakē caraṇōm̐ kī śaraṇa kī kṛpā sē durlabha-samādhi -

marāṇa prāpta hō aura karmō kā kṣaya hōkara sukha dēnēvālē kēvalajñāna kī prāpti hō |

इति शान्तिभक्तिं समाधिभक्तिं च पठित्वा कायोत्सर्गं करोम्यहम्।

Iti śāntibhaktim samādhibhaktim ca paṭhitvā kāyōtsargaṁ karōmyaham |

॥ इत्याशीर्वादः पुष्पांजलिं क्षिपेत् ॥

॥ Ityāśīrvāda: Puṣpāñjalim kṣipēt ॥

(नौ बार णमोकार-मंत्र का जाप करें)

(Nau bāra ṇamōkāra-mantra kā jāpa karēm)

***** A *****